No. 14668. Multilateral

INTERNATIONAL COVENANT ON CIVIL AND POLITICAL RIGHTS. NEW YORK, 16 DECEMBER 1966 [*United Nations, Treaty Series, vol. 999, I-14668.*]

NOTIFICATION UNDER ARTICLE 4 (3)*

Ecuador

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 7 October 2025

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 7 October 2025

**No UNTS volume number has yet been determined for this record.*

Nº 14668. Multilatéral

PACTE INTERNATIONAL RELATIF AUX DROITS CIVILS ET POLITIQUES. NEW YORK, 16 DÉCEMBRE 1966 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 999, I-14668.*]

NOTIFICATION EN VERTU DU PARAGRAPHE 3 DE L'ARTICLE 4*

Équateur

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 7 octobre 2025

Enregistrement au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 7 octobre 2025

**Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.*

[TEXT IN SPANISH – TEXTE EN ESPAGNOL]

Note 4-2-125/2025

La Misión Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas saluda atentamente a la Secretaría General de las Naciones Unidas - Oficina de Asuntos Jurídicos - y tiene a bien comunicar la expedición y entrada en vigor del Decreto Ejecutivo Nro. 175, de 5 de octubre de 2025, cuya copia se acompaña, mediante el cual el Presidente Constitucional de la República, Daniel Noboa Azín, renueva el estado de excepción por treinta días adicionales en las provincias de Guayas, El Oro, Los Ríos, Manabí y el cantón Echeandía, provincia de Bolívar, por grave conmoción interna, en los términos establecidos en el Decreto Ejecutivo Nro. 76, de 6 de agosto de 2025, reformado por el Decreto Ejecutivo Nro 109, de 20 de agosto de 2025

Los Decretos Ejecutivos Nro 76 y 109 suspendieron temporalmente el derecho a la inviolabilidad del domicilio y a la inviolabilidad de correspondencia. Por consiguiente, los derechos establecidos en el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos cuya suspensión ha sido renovada en virtud del Decreto Ejecutivo Nro. 175 son aquellos contenidos en el artículo 17 de dicho instrumento.

De conformidad con lo previsto en el artículo 1 del Decreto Ejecutivo Nro. 175, la renovación de la declaratoria de estado de excepción tendrá una vigencia de treinta días a partir del 5 de octubre de 2025

En cumplimiento del artículo 4, numeral 3, del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, la Misión de Permanente de Ecuador solicita respetuosamente a la Secretaría General de las Naciones Unidas - Oficina de Asuntos Jurídicos - informar a los demás Estados parte acerca de la expedición y entrada en vigor del Decreto Ejecutivo Nro. 175 y de los derechos que han sido temporalmente suspendidos.

La Misión Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas hace propicia la ocasión para renovar a la Secretaría General de las Naciones Unidas - Oficina de Asuntos Jurídicos - las seguridades de su consideración y estima.

Nueva York, 7 de octubre de 2025

[TRANSLATION – TRADUCTION]

Note No. 4-2-125/2025

The Permanent Mission of Ecuador to the United Nations presents its compliments to the Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, and has the honour to inform it of the issuance and entry into force of Executive Decree No. 175,[1] dated 5 October 2025, the text of which is annexed hereto, by which, due to serious internal unrest, the President of the Republic, Daniel Noboa Azín, extended for an additional 30 days the state of emergency in the Provinces of Guayas, El Oro, Los Ríos, Manabí, and Echeandía Canton in the Province of Bolívar, under the terms set forth in Executive Decree No. 76 of 6 August 2025 as amended by Executive Decree No. 109 of 20 August 2025.

Executive Decrees No. 76 and No. 109 temporarily suspended the right to inviolability of the home and the right to inviolability of correspondence. Consequently, the rights enshrined in the International Covenant on Civil and Political Rights the suspension of which has been extended under Executive Decree No. 175 are those provided for in article 17 of that treaty.

Pursuant to article 1 of Executive Decree No. 175, the extension of the state of emergency shall be in effect for 30 days starting on 5 October 2025.

In accordance with article 4, paragraph 3, of the International Covenant on Civil and Political Rights, the Permanent Mission of Ecuador respectfully requests that the Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, inform the other States Parties to the Covenant of the issuance and entry into force of Executive Decree No. 175 and of the rights that have been temporarily suspended.

The Permanent Mission of Ecuador to the United Nations takes this opportunity to convey to the Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, the renewed assurances of its highest consideration.

New York, 7 October 2025

[TRANSLATION – TRADUCTION]

Note n° 4-2-125/2025

La Mission permanente de l'Équateur auprès de l'Organisation des Nations Unies présente ses compliments au Bureau des affaires juridiques du Secrétariat de l'ONU et a l'honneur de de lui faire part de la publication et de l'entrée en vigueur du décret exécutif n° 175[1] en date du 5 octobre 2025, dont une copie est jointe, par lequel, en raison de graves troubles internes, le Président constitutionnel de la République, Daniel Noboa Azín, a prolongé pour une période supplémentaire de 30 jours l'état d'urgence dans les provinces de Guayas, d'El Oro, de Los Ríos, de Manabí, et dans le canton d'Echeandía de la province de Bolívar, selon les modalités prévues par le décret exécutif n° 76 du 6 août 2025, amendé par le décret exécutif n° 109 du 20 août 2025.

Les décrets exécutifs n° 76 et n° 109 ont suspendu temporairement les droits à l'inviolabilité du domicile et à l'inviolabilité de la correspondance. Par conséquent, les droits dont la suspension a été prolongée en application du décret exécutif n° 175 sont les droits énoncés à l'article 17 du Pacte international relatif aux droits civils et politiques.

Conformément aux dispositions de l'article 1 du décret exécutif n° 175, la prolongation de l'état d'urgence est en vigueur pendant 30 jours à compter du 5 octobre 2025.

En application des dispositions du paragraphe 3 de l'article 4 du Pacte international relatif aux droits civils et politiques, la Mission permanente de l'Équateur prie donc respectueusement le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat de l'Organisation de bien vouloir informer tous les autres États qui sont parties au Pacte de la promulgation et de l'entrée en vigueur du décret exécutif n° 175 et des droits qui ont été temporairement suspendus.

La Mission permanente de l'Équateur auprès de l'Organisation des Nations Unies saisit cette occasion pour renouveler au Bureau des affaires juridiques du Secrétariat de l'Organisation les assurances de sa très haute considération.

New York, le 7 octobre 2025